

NUM. DOC. 70/2008

CITTA' DI TORINO  
Provvedimento del Consiglio Circoscrizionale  
N. 10 – "MIRAFIORI SUD"  
Estratto del verbale della seduta del 8 Luglio 2008

Convocato il Consiglio di Circoscrizione n. 10 in seduta ordinaria.

Sono presenti nell'aula Consiliare del Centro Civico "R. Davico", in Strada Comunale di Mirafiori n. 7 oltre al Presidente TROMBOTTO i Consiglieri:

ACQUAVIVA ALBANO BARROCU BUFALO CAMARDA CARPINELLI CONTI DE  
DATO DEIANA FRANCHI INFELISE LAINO LA NOTTE MANCUSO MINUTELLO  
MOSSO NUCERA PANZERA RASTELLI SCIASCIA SPINELLI TUMOLO.

In totale con il Presidente n. 23

Risultano assenti i Consiglieri: CERA – MINNITI.

Con l'assistenza del Segretario: DOTT. GIOVANNI DE MARIA.

Ha adottato in

SEDUTA PUBBLICA

Il presente provvedimento:

OGGETTO: C. 10 - ART. 42 COMMA 2 - "SERE D'ESTATE A MIRAFIORI" EDIZIONE  
2008. ASSEGNAZIONE CONTRIBUTI PER EURO 7.300,00 SPESA PRESUNTA  
COMPLESSIVA EURO 7.550,00.

## CITTÀ DI TORINO

## CIRCOSCRIZIONE N.10 - MIRAFIORI SUD

## DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: C. 10 - ART. 42 COMMA 2 - "SERE D'ESTATE A MIRAFIORI" EDIZIONE 2008. ASSEGNAZIONE CONTRIBUTI PER EURO 7.300,00 SPESA PRESUNTA COMPLESSIVA EURO 7.550,00.

Il Presidente Maurizio TROMBOTTO, di concerto con il Coordinatore della V Commissione Antonino TUMOLO, riferisce:

E' intenzione dell'amministrazione circoscrizionale offrire ai cittadini una serie di iniziative culturali e ricreative ad ingresso gratuito. Da quest' anno, oltre alle sedi già utilizzate in passato, s'intende realizzare una serie di spettacoli teatrali nel cortile antistante il Mausoleo della Bela Rosin.

Il calendario particolareggiato degli eventi sarà concordato in fase di definizione del programma.

La Giunta Circoscrizionale, riunitasi nella in data 30 giugno 2008, ha esaminato le proposte pervenute e, valutata la validità dei contenuti e dei programmi, ha ritenuto di sostenere con un contributo finanziario i progetti presentati dalle sotto elencate associazioni:

1. L'Associazione Culturale Ballando in Quartiere, con sede in Via Negarville 33/a – 10135 Torino - che ha presentato un progetto, per la realizzazione di 8 serate danzanti all'aperto con musica dal vivo da realizzarsi in aree diverse del territorio circoscrizionale. Per la realizzazione dell'iniziativa s'intende assegnare un contributo di euro 5.400,00, a fronte di un preventivo spesa di Euro 6.000,00.
2. L'Associazione "La N. Rampa" con sede in Via Petrarca, 13 – 10124 Moncalieri – che ha presentato un progetto per la realizzazione di uno spettacolo di cabaret. Per la realizzazione dell'iniziativa s'intende assegnare un contributo di Euro 600,00, a fronte di un preventivo spesa di Euro 700,00.
3. L'Associazione Culturale I Briganti di Sherwood, con sede in Via Buriasco, 4/d – 10135 Torino – che ha presentato un progetto per la realizzazione di uno spettacolo teatrale. Per la realizzazione dell'iniziativa s'intende assegnare un contributo di Euro 600,00, a fronte di un preventivo spesa di Euro 770,00.
4. L'Associazione Culturale Armonia con sede in Via Grassi, 12 – 10138 Torino – che ha presentato un progetto per la realizzazione di uno spettacolo teatrale al quale farà seguito

un incontro musicale. Per la realizzazione dell'iniziativa s'intende assegnare un contributo di Euro 700,00, a fronte di un preventivo spesa di Euro 980,00.

La Circoscrizione intende quindi sostenere le suddette iniziative con un contributo complessivo di Euro 7.300,00. (al lordo delle eventuali ritenute di legge), a parziale copertura delle spese dichiarate nei rispettivi preventivi.

L'assegnazione dei rientra nei criteri stabiliti dal Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi approvato con deliberazione mecc. 9407324/01 – C.C. del 19 dicembre 1994 – esec. 23 gennaio 1995 e successive modificazioni.

In sede di presentazione del consuntivo, previa verifica delle entrate, qualora le spese sostenute risultino inferiori a quelle preventivate, il contributo sarà ridotto proporzionalmente applicando la stessa percentuale individuata in sede di preventivo.

Inoltre, l'Associazione Assemblea Teatro ha richiesto di poter realizzare, in collaborazione con la Circoscrizione 10, lo spettacolo teatrale dal titolo "Nato per volare" da tenersi presso il cortile del Mausoleo della Bela Rosin la sera del 15 agosto 2008. L'iniziativa non prevede spese a carico della Circoscrizione.

La Circoscrizione si farà carico delle spese relative alla pubblicizzazione delle suddette iniziative; la spesa presunta ammonta a Euro 250,00 e trova capienza sui fondi impegnati con determinazione dirigenziale mecc. 200800198/93 del 15 gennaio 2008, esecutiva dal 22 gennaio 2008.

Gli intenti relativi allo svolgimento delle attività estive da tenersi presso la Circoscrizione 10 sono stati discussi nel corso della seduta della V Commissione Permanente di Lavoro tenutasi in data 29 maggio 2008 ed esaminati dalla Giunta Circoscrizionale in data 30 giugno 2008.

Tutto ciò premesso

#### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

- Visto il Regolamento del Decentramento approvato con Deliberazioni del Consiglio Comunale n. 133 (mecc. 9600980/49) del 13 maggio 1996 e n. 175 (mecc. 9604113/49) del 27 giugno 1996 il quale, tra l'altro, all'art. 42 comma 2 dispone in merito alle "competenze proprie" attribuite ai Consigli di Circoscrizionali cui appartiene l'attività in oggetto;
- Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Testo Unico delle Leggi sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D. Lgs. 18 agosto 2000 n. 267 sono:
  - favorevoli sulla regolarità tecnica.
  - favorevole sulla regolarità contabile

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate

## PROPONE AL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

1. Di individuare quali beneficiari di contributo per la realizzazione delle attività esposte in narrativa i seguenti soggetti:
  - L'Associazione Culturale Ballando in Quartiere, con sede in Via Negarville 33/a - 10135 Torino – per un importo di Euro 5.400,00;
  - L'Associazione “La N. Rampa” con sede in Via Petrarca, 13 – 10124 Moncalieri – per un importo di Euro 600,00;
  - L'Associazione Culturale I Briganti di Sherwood, con sede in Via Buriasco, 4/d – 10135 Torino – per un importo di Euro 600,00;
  - L'Associazione Culturale Armonia con sede in Via Grassi, 12 – 10138 Torino – per un importo di Euro 700,00;

I suddetti contributi rientrano nei criteri generali per l'erogazione dei contributi come previsto dal regolamento vigente, approvato con deliberazione mecc. 9407324/01 – C.C. del 19 dicembre 1994 – esec. 23 gennaio 1995 e successive modificazioni.

In sede di presentazione del consuntivo, previa verifica delle entrate, qualora le spese sostenute risultino inferiori a quelle preventivate, il contributo sarà ridotto proporzionalmente applicando la stessa percentuale individuata in sede di preventivo.
2. Di approvare la pubblicizzazione dell'iniziativa denominata . La spesa presunta ammonta a Euro 250,00 e trova capienza sui fondi impegnati con determinazione dirigenziale mecc. 200800198/093 del 15 gennaio 2008, esecutiva dal 22 gennaio 2008.
3. Di riservare a successiva determinazione dirigenziale l'impegno di spesa e la devoluzione dei contributi stessi;
4. Di dichiarare il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134 comma 4 del T.U. sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D. Lgs. 267/2000.

La delibera è stata votata per punti.

1. ASSOCIAZIONE CULTURALE “BALLANDO IN QUARTIERE”:

Al momento della votazione sono inoltre assenti i Consiglieri: Franchi, Minutello, Panzera e Spinelli.

Il Consiglio di Circoscrizione, con votazione palese accerta e proclama il seguente risultato:

Presenti e Votanti	n. 19
Voti Favorevoli	n. 18
Voti Contrari	n. 1

2. ASSOCIAZIONE “LA N. RAMPA”:

Al momento della votazione rientra in aula il Consigliere Spinelli ed escono i Consiglieri: Acquaviva, Infelise, La Notte e Rastelli.

Il Consiglio di Circoscrizione, con votazione palese accerta e proclama il seguente risultato:

Presenti e Votanti	n. 16
Voti Favorevoli	n. 15
Voti Contrari	n. 1

3. ASSOCIAZIONE CULTURALE “I BRINGANTI DI SHERWOOD”:

Al momento della votazione rientrano in aula i Consiglieri: Infelise e La Notte ed esce il Consigliere Camarda.

Il Consiglio di Circoscrizione, con votazione palese accerta e proclama il seguente risultato:

Presenti e Votanti	n. 17
Voti Favorevoli	n. 16
Voti Contrari	n. 1

4. ASSOCIAZIONE CULTURALE “ARMONIA”:

Al momento della votazione rientra in aula il Consigliere Camarda ed escono i Consiglieri: Infelise e La Notte.

Il Consiglio di Circoscrizione, con votazione palese accerta e proclama il seguente risultato:

Presenti e Votanti	n. 16
Voti Favorevoli	n. 15
Voti Contrari	n. 1

Il Consiglio di Circoscrizione

**D E L I B E R A**

5. Di individuare quali beneficiari di contributo per la realizzazione delle attività esposte in narrativa i seguenti soggetti:

- L'Associazione Culturale Ballando in Quartiere, con sede in Via Negarville 33/a - 10135 Torino – per un importo di Euro 5.400,00;

- L'Associazione "La N. Rampa" con sede in Via Petrarca, 13 – 10124 Moncalieri – per un importo di Euro 600,00;
- L'Associazione Culturale I Briganti di Sherwood, con sede in Via Buriasco, 4/d – 10135 Torino – per un importo di Euro 600,00;
- L'Associazione Culturale Armonia con sede in Via Grassi, 12 – 10138 Torino – per un importo di Euro 700,00;

I suddetti contributi rientrano nei criteri generali per l'erogazione dei contributi come previsto dal regolamento vigente, approvato con deliberazione mecc. 9407324/01 – C.C. del 19 dicembre 1994 – esec. 23 gennaio 1995 e successive modificazioni.

In sede di presentazione del consuntivo, previa verifica delle entrate, qualora le spese sostenute risultino inferiori a quelle preventivate, il contributo sarà ridotto proporzionalmente applicando la stessa percentuale individuata in sede di preventivo.

6. Di approvare la pubblicizzazione dell'iniziativa denominata . La spesa presunta ammonta a Euro 250,00 e trova capienza sui fondi impegnati con determinazione dirigenziale mecc. 200800198/093 del 15 gennaio 2008, esecutiva dal 22 gennaio 2008.
7. Di riservare a successiva determinazione dirigenziale l'impegno di spesa e la devoluzione dei contributi stessi;

Al momento della votazione dell'I.E. sono inoltre assenti Consiglieri: Camarda e Deiana.

4. Il Consiglio di Circostrizione, con votazione palese dichiara all'unanimità dei presenti e dei votanti il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134 comma 4 del T.U. sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D. Lgs. 267/2000.
-